



AEDE



**ECO-Consult /
Agritchad**

Projet Energie Domestique (PED)

Développement du Système d'Information et d'Evaluation
Permanent (SIEP)

Manuel -

Version 1.0 (Novembre 2001)

par

Boris KRAUSE

ECO-Consult

Novembre 2001

Sommaire

1	LES MODULES DU SIEP	5
1.1	Consommation des ménages	5
1.2	Dispositif de contrôle	5
1.3	Enquêtes	6
1.4	Marchés Ruraux	6
1.5	Rationalisation de la Demande	6
1.6	Ressources Ligneuses	6
1.7	Rubriques et Listes Générales	7
1.8	Le SIEP et les indicateurs du Projet	7
1.9	La Structure du SIEP	7
1.10	Soutien au SIG	10
2	MANUEL D'UTILISATION DU SIEP	10
2.1	Les Menus et Formulaires	11
2.1.1	La saisie des données	11
2.1.2	Supprimer des entrées	12
2.1.3	Exécution des analyses	12
2.2	Comment utiliser ce manuel	12
2.3	Le Menu Principal	13
2.4	Le menu Consommation des ménages	13
2.5	Le menu Dispositif de contrôle	14
2.5.1	Saisie des Rubriques et Fiches du Dispositif de Contrôle	14
2.5.2	La Saisie des Fiches de contrôle	15
2.5.3	Changement et suppression des enregistrements des fiches de contrôle	16
2.5.4	La saisie ou affichage des listes de types de véhicules	16
2.5.5	Saisie et Liste du Personnel de contrôle	17
2.5.6	Saisie et Liste des fonction du Personnel	18
2.5.7	Les Analyses de flux des combustibles et des recettes	18
2.5.8	Les Totales par combustible et période	19
2.5.9	Totales par combustible et période	19
2.5.10	Sommes par origine, combustible et période	19

2.5.11	Sommes par point de contrôle, combustible et période	20
2.5.12	Quantités et Pourcentages des transports des commerçants muni des cartes d'immatriculation	20
2.5.13	Nombre d'infractions par période	20
2.6	Menu Enquêtes	21
2.6.1	Enquête flux de combustibles	21
2.6.2	Saisie et liste des enregistrements de l'enquête	22
2.6.3	Analyse du flux par origine et par axe	22
2.6.4	Analyse par moyen de transport	22
2.7	Menu Marchés Ruraux	23
2.7.1	Saisie et Liste des marchés ruraux	23
2.7.2	Saisie et Liste des Villages	24
2.7.3	Ressources Forestières par Marché Rural	24
2.8	Menu Rationalisation de la Demande	24
2.8.1	Le sous-menu Saisie Rubriques de la composante Rationalisation de la Demande	25
2.8.2	La Saisie et l'affichage des catégories de produits	25
2.8.3	Saisie et Liste des Produits de rationalisation de la demande	26
2.8.4	Saisie et Liste des Points de Vente	26
2.8.5	Saisie et Liste de Producteurs des Produits de Rationalisation de la Demande	26
2.8.6	Saisie et Liste de la Production des Produits de Rationalisation de la Demande	27
2.8.7	Saisie et Liste de la Vente des Produits de Rationalisation de la Demande	27
2.8.8	Saisie et Liste des Prix des Produits de Produits de Rationalisation de la Demande	28
2.9	Menu d'Analyse des Produits de Rationalisation de la Demande	28
2.9.1	Production par Producteur, Modèle et Période	29
2.9.2	Vente des Produits par Pointe de Vente et Modèle	29
2.9.3	Le Menu principal Ressources Ligneuses	29
2.9.4	Forêts aménagées	30
2.9.5	Forêts par Marché Rural	30
2.9.6	Résumé des Forêts aménagées du Bassin d'Approvisionnement	31
2.10	Menu des Rubriques et Listes Générales	31
2.10.1	La Saisie et la liste des Quartiers de N'Djaména	31
2.10.2	Saisie et Liste des Axes d'approvisionnement	32
2.10.3	Saisie et Liste des Combustibles	33
2.10.4	Saisie et Liste des Points de Vente des Combustibles	33
2.10.5	Saisie et Liste des Prix des Combustibles	34
2.10.6	Saisie et Liste des Formations	34
2.10.7	Saisie et Liste des Cantons	34
3	RECOMMANDATIONS	35
3.1	La poursuite du SIEP	35
3.2	Ressources forestières	35
3.3	Rationalisation de la demande	36
3.4	Dispositif de contrôle.	36
3.5	Base de données cartes et images satellites.	36

3.6	Munir les listes des points de vente avec des coordonnées	36
3.7	Installations informatiques	36
3.8	Inventaires	37
3.9	Organisation des travaux sur le terrain	37
3.10	Etablissement du schéma directeur	37
3.11	Interprétation des images satellites	38
3.12	En ce qui concerne les marchés ruraux	38
3.13	Le Panel	38
4	ANNEXE	39
4.1	Manuel de l'administrateur du SIEP	39
4.1.1	Informations supplémentaires sur la structure physique du SIEP	39
4.1.2	Installation du SIEP sur un autre ordinateur	39
4.1.3	Mots de passe	39

1 Les modules du SIEP

Sept Modules sont disponibles en ce moment.

- Consommation des ménages
- Dispositif de contrôle
- Enquêtes
- Marchés ruraux
- Rationalisation de la demande
- Ressources ligneuses
- Rubriques et Listes Générales

Toutes les formulaires (tables) sont munies des routines d'exportations (EXCEL ou WORD) pour fournir la possibilité de traiter les données selon les besoins actuels. Ces formulaires sont ouverts par en cliquant sur les boutons du menu du SIEP.

1.1 Consommation des ménages

Ce menu permet la saisie affichage et l'export des données du panel. Une fois que les analyses nécessaires sont définies, elles seront ajoutés.

1.2 Dispositif de contrôle

La saisie des fiches de contrôle ainsi que des analyses des flux du bois-énergie et des recettes sont accessibles à travers de ce menu. Pour permettre une liaison entre les entêtes des fiches et leurs enregistrements il a été nécessaire d'introduire quelques adaptations pour la saisie.

Ce changements concerne d'abord l'identificateur des enregistrements (qui correspondent aux observations faits par le contrôle). Chaque fiche doit être munie d'un numéro de fiche lors de l'enregistrement. Ce numéro en combinaison avec le numéro d'ordre de chaque enregistrement permet l'identification unique de chaque observation.

Pour éviter des doubles enregistrements il est aussi important d'indiquer sur les fiches si il s'agit d'un premier contrôle ou si le véhicule a été déjà enregistré par un autre poste ou brigade. Dans ce cas l'enregistrement ne doit plus entrer au SIEP.

La saisie des fiches est harmonisée pour fiches de contrôle des postes fixes comme pour celles des brigades mobiles. La distinction est fait uniquement à travers le lieu de contrôle.

Les analyses concernent les recettes et les combustibles. Ceux sont sommés soit pour une période, ou bien groupés par origines, points de contrôle, combustibles etc. Pour toutes analyses l'utilisateur est invité d'indiquer la période concerné.

Normalement les analyses sont présentées sous forme de rapport en affichant la période indiqué et les sommes (et pourcentages dans le plupart des cas) par groupe. Les entêtes sont harmonisés et portent le sigle de l'AEDE et le titre du rapport (aussi appelé « état »).

1.3 Enquêtes

Ce menu et ses fonctions ont été développés pour permettre la saisie et l'analyse de l'enquête flux des combustibles. L'analyse de ces données donne un soutien nécessaire au schéma directeur, en permettant une meilleure délimitation du bassin d'approvisionnement de N'Djaména.

La structure reste ouverte et permet l'ajout des autres enquêtes si nécessaire.

1.4 Marchés Ruraux

Ce module permet de saisir les informations pertinentes aux marchés ruraux prévus. La saisie concerne le nom du marché, la date de la création de la SLG (date de reconnaissance) et les superficies concernées.

Les villages appartenant à un marché peuvent être saisis en indiquant entre autres leur finage (si pertinent) et les données démographiques. Ce fichier peut être lié au SIG à travers les noms de village.

Les ressources forestières des marchés sont également accessibles via ce menu, pour des explications plus détaillées voir sous Ressources Ligneuses et le manuel de l'utilisateur.

1.5 Rationalisation de la Demande

La différenciation des produits comme des foyers et leurs producteurs, aussi les matériaux et fournisseurs ainsi que la production et la diffusion sont les sujets couverts par ce module.

Pour des raisons pratiques les matériaux et produits sont stockés ensemble, par exemple les foyers améliorés et les tôles. De même pour producteurs et fournisseurs.

Afin de permettre une bonne différenciation entre les produits différents et permettre une analyse par catégorie, ceux-ci ont été séparés. Les catégories (p.ex. foyer amélioré métallique) peuvent permettre une analyse plus groupée. Pour l'instant l'analyse par modèle (production et vente) sont disponibles.

La saisie des prix permet l'établissement des indications sur les évolutions des prix. La routine d'exportation vers EXCEL donne la possibilité de traiter les données selon les besoins actuels.

1.6 Ressources Ligneuses

Les ressources ligneuses sont structurés par forêt aménagée comme unité générale. Une forêt est attribuée à un seul marché rural. Si un massif forestier est utilisé par plusieurs marchés l'aménagement va être fait pour chaque marché, résultant aux forêts aménagées des marchés.

Les informations concernent la superficie totale aménagée, le volume total, le volume annuellement exploitable, la densité moyenne et le marché rural concerné pour chaque forêt dont le nom doit être indiqué.

Les analyses se limitent en ce moment à des sommes par marché rural et pour le bassin total.

Les analyses et les détails peuvent augmenter après la disponibilité de la méthode et des résultats de l'inventaire. Aussi le contenu des plans d'aménagement élaborés avec les populations des marchés ruraux va guider l'extension de ce module.

1.7 Rubriques et Listes Générales

Ici se trouvent les sujets d'intérêt général. Il s'agit des listes

- Les combustibles (bois, charbon, gaz, pétrole...)
- Points de vente (pour combustibles)
- Cantons (relevant pour origines, localisations de marchés et des populations)
- Quartiers (utilisé par dispositif de contrôle, points de vente etc.)
- Axes d'entrée (hors ville)
- Formations (juste la saisie pour l'instant)

Les listes peuvent être mises à jour à travers les formulaires du SIEP. Parfois une entrée par une liste déroulant n'est pas possible parce que la table concernée ne contient pas cette entrée. Dans ce cas il faut entrer cette information dans une des listes mentionnées ici. En cas échéant il s'agit plutôt d'une liste apparente à une seule rubrique ou module. Le formulaire se trouvera au niveau du module concerné.

Une description détaillée des modules du SIEP se trouve dans le manuel d'utilisateur en annexe.

1.8 Le SIEP et les indicateurs du Projet

Les indicateurs du Projet sont listés par résultat prévu. La table suivante donne un aperçu des résultats et de l'emplacement des indicateurs correspondants au SIEP.

Résultat 1	pas concerné
Résultat 2	Saisie et Liste des marchés ruraux
Résultat 3	Quantités et Pourcentages des transports des commerçants muni des cartes d'immatriculation (Dispositif de contrôle, Analyses)
Résultat 4	Totales par combustible et période (Dispositif de contrôle, Analyses)
Résultat 5	Saisie et Liste de la Vente des Produits de Rationalisation de la Demande

1.9 La Structure du SIEP

Ce chapitre décrit le principe de la structure et les liaisons des tables où se trouvent les données du SIEP.

Le SIEP consiste physiquement de deux fichiers : SIEP et SIEP_be, les deux en format ACCESS. Dans SIEP se trouvent tous les menus, requêtes et les formulaires. Le fichier SIEP_be contient les tables de données.

Le fichier SIEP est destiné aux utilisateurs du système. En ouvrant SIEP le menu principal (voir manuel de l'utilisateur en annexe) s'ouvre automatiquement. Tous fonctionnalités du SIEP sont accessibles par ce menu.

En divisant le fichier SIEP_be (_be pour back-end), les données sont physiquement séparées de l'utilisateur. Cette solution est ciblée à la sécurité des données, le fichier SIEP_be n'existe qu'une seule fois. Le fichier SIEP par contre, peut être utilisé pour installer le menu avec ses analyses et formulaires localement pour chaque composante du projet

La sauvegarde de données est fait en copiant le fichier SIEP_be régulièrement sur un autre disque (CD par exemple).

The screenshot shows a window titled 'FFoyProduitRation' with a table containing the following data:

Modèle	Catégorie	Efficacité	Capacité	Remarques
FoyerCer1	Foyer Céramique	0	0	
FoyerMet1	Foyer Métallique	0	0	
FoyerMet2	Foyer Métallique	0	0	
Fût1	Fût	0	0	
RechGaz1	Réchauffe Gaz	0	0	
RechGaz2	Réchauffe Gaz	0	0	
RechPet1	Réchauffe Petrole	0	0	
Tôle1	Tôle	0	0	
		0	0	

Below the table is a button labeled 'Exporter vers WORD'. At the bottom, the status bar shows 'Datensatz: 1 von 8'.

Une table des modèles de produits. Les entrées dans la colonne catégorie existent plusieurs fois.

La colonne *Catégorie* contient l'information sur la catégorie à laquelle un certain modèle appartient. Dans cette table chaque modèle existe qu'une seule fois, tandis que les catégories se répètent. Pour cela, le contenu de la liste déroulante dans la colonne *Catégorie* est livré par une autre table ou se trouve la colonne *Catégorie* originale. Cette table peut être accédée par un autre formulaire:

The screenshot shows a window titled 'FFoyCategories' with a table containing the following data:

Catégorie	Remarque
Foyer Métallique	
Foyer Céramique	
Réchauffe Gaz	
Réchauffe Petrole	
Fût	
Tôle	
Module solaire	
Régulateur solaire	
Batterie solaire	
*	

Below the table is a button labeled 'Exporter à WORD'. At the bottom, the status bar shows 'Datensatz: 1 von 9'.

La table d'origine de la colonne *Catégorie*. Chaque entrée (*Catégorie*) existe qu'une seule fois.

Pour modifier le contenu d'une liste déroulant il faut donc ouvrir la table d'origine. En ajoutant une entrée, cette entrée devient disponible pour toutes les tables liées.

Cette solution permet que chaque entrée existe qu'une seule fois dans la table d'origine, tandis que cette entrée est utilisée plusieurs fois dans d'autres tables.

L'avantage est d'abord la harmonisation de l'écriture. Aussi important : Si il faut un changement au niveau de l'écriture ou autre, ce changement est nécessaire qu'une seule fois : Chaque changement à l'origine est traduit automatiquement aux tables liées.

1.10 Soutien au SIG

D'une manière générale les travaux de la composante SIG ont bien avancés. L'intégration des données du GPS fonctionne d'une manière satisfaisante et l'existence des cartes topographiques scannées facilite la tâche de numérisation des rubriques topographiques, notamment l'emplacement des agglomérations.

L'interprétation des images satellites se passe dans une phase de transition entre apprentissage et application de l'expérience. Cela concerne surtout les inventaires forestiers, dont les données du terrain seront extrapolées à l'aide des images. L'harmonisation de la classification des unités forestières selon le système proposé par l'expert en inventaire est maintenant en train de se faire. La stratification des images selon ce système assure une bonne corrélation entre les données de l'inventaire et les polygones.

Au niveau de la formation une répétition de la liaison des tables et de l'agrégation des données a été fait pour le responsable de la composante. Aussi l'intégration des données GPS et leur traitement dans MapInfo a été répété et appliqué aux données levées autour des marchés ruraux. Des astuces concernant la stratification d'images satellites étaient données surtout en ce qui concerne l'échelle et les unités sous forme de mosaïque.

Pour augmenter la stabilité du système notamment pour le traitement et superposition des images satellites, le système d'opération a été changé vers Windows 2000 Professionnel. La périphérie, imprimantes, table à digitaliser et GPS, a été réorganisée autour d'une nouvelle carte PCI Multi-Input-Output. Cela a facilité l'opération du système en enlevant le besoin de changement des câbles et des configurations des ports.

2 Manuel d'utilisation du SIEP

Lors de l'ouverture de la base de données SIEP le menu principal s'ouvre et donne la possibilité de naviguer confortablement sans connaissances préalables du logiciel ACCESS.

Nous avons essayé d'assigner des modules à chaque composante du Projet, en ajoutant des menus pour les thèmes concernant plusieurs composants. Les entrées et sous-entrées sont indiquées et décrites dans la suite.

Les boutons sur le menu ouvre des sous-menus ou des formulaires et des rapports. En général il est distingué entre des analyses et des listes des données. Les listes permettent la saisie des nouveaux enregistrements et la consultation et l'exportation des données stockées. Pour pratiquement chaque formulaire il existe un bouton d'exportation.

Les analyses sont présentées sous forme de rapports et sont générés automatiquement à partir des données enregistrées.